

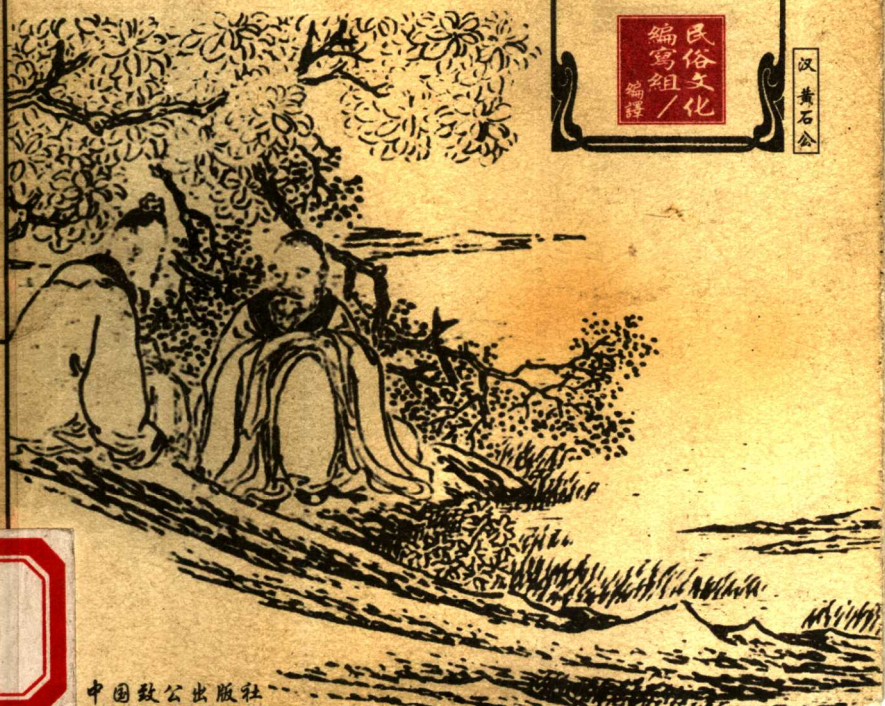
中华传统文化经典文库

双色插图版

六韬三略

民俗文化
编写组 /
编注

汉 黄石公



中国致公出版社

华传统文化经典文库

六韬三略

民俗文化
编写组 /
编译

中国致公出版社

图书在版编目(CIP)数据

中华传统文化经典文库/陈绍敏主编. —北京:中国致公出版社, 2003. 4

ISBN 7-80096-875-8

I. 中... II. 陈... III. 古籍-汇编-中国
IV. Z121. 7

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2003)第 025939 号

责任编辑:沙 平

封面创意:鹏飞一力

版式设计:鹏飞一力

中华传统文化经典文库

陈绍敏 主编

出版:中国致公出版社

(北京市西城区太平桥大街 4 号 邮编:100034 电话:66122636)

北京忠信诚胶印厂印刷 各地新华书店发行

2003 年 5 月第 1 版 2003 年 5 月第 1 次印刷

开本:787 × 1092mm 32 开 印张:143.5 字数:2020 千字

书号:ISBN 7-80096-875-8/K·24

定价:246.40 元(全 28 册)

前言

中华文明,历史悠久,不仅创造了四大发明等物质财富,也留下了许多博大精深的精神财富,凝聚了几千年来炎黄子孙的聪明和智慧。这些财富对提高全民文化素质,陶冶我们的道德和情操,促进社会主义精神文明,具有非同寻常的意义。

本文库本着推陈出新、继往开来的宗旨,精选了经典传统文本 28 种,重新整理和编译,并采用双色套印的手法,配以多幅中国传统绘画,具有新颖的视角和独特的收藏价值。优雅的文笔、精致的装帧和低廉的价格是这套丛书的闪光点。

由于水平所限,缺点错误在所难免,望广大读者批评指正。

《中华传统文化经典文库》编委会

2003 年 5 月 1 日于北京

目 录

六 韜

文 韜……1

文师第一……1

盈虚第二……5

国务第三……7

大礼第四……9

明传第五……11

六守第六……12

守土第七……14

守国第八……16

上贤第九……18

举贤第十……21

赏罚第十一……22

兵道第十二……23

武 韜……25

发启第十三……25

文启第十四……29

文伐第十五……32

顺启第十六……38

三疑第十七……40





龙 韬……42

王翼第十八……42

论将第十九……46

选将第二十……48

立将第二十一……50

将威第二十二……52

励军第二十三……54

阴符第二十四……55

阴书第二十五……56

军势第二十六……57

奇兵第二十七……60

五音第二十八……63

兵征第二十九……65

农器第三十……67

虎 韬……69

军用第三十一……69

三陈第三十二……76

疾战第三十三……76

必出第三十四……77

军略第三十五……80

临境第三十六……81

动静第三十七……83

金鼓第三十八……85

绝道第三十九……87

略地第四十……88

火战第四十一……90

垒虚第四十二……92

豹 韬……94

林战第四十三……94

突战第四十四……95

敌强第四十五……97

敌武第四十六……99

乌云山兵第四十七……101

乌云泽兵第四十八……103

少众第四十九……105

分险第五十……107

犬 韬……109

分兵第五十一……109

武锋第五十二……110

练士第五十三……111

教战第五十四……113

均兵第五十五……114

武车士第五十六……117

武骑士第五十七……118

战车第五十八……118

战骑第五十九……121

战步第六十……124

三 略……126

上 略……126

中 略……140

下 略……145



六 韬

文 韬

文师第一

【原文】

文王将田，史编布卜曰：“田于渭阳，将大得焉。非龙非𪚩，非虎非罴，兆得公侯，天遗汝师，以之佐昌，施及三王。”文王曰：“兆致是乎？”史编曰：“编之太祖史畴，为禹占，得皋陶，兆比于此。”

文王乃齐三日，乘田车，驾田马，田于渭阳，卒见太公坐茅以渔。

【译文】

周文王将要去打猎，太史编为他占卜说：“您这次应当去渭水北岸去打猎，在那儿将会有很大的收获。但既不是龙也不是𪚩，既不是虎也不是罴；根据卜兆您将会得到一位公侯之才，他是天赐给您的老师，用他来辅佐您，会将恩惠施及您的子孙三代。”文王问道：“卜兆的结果真是这样吗？”太史编说：“我的高祖太史畴，曾经为大禹占卜，卜卦的结果是会得到贤臣辅佐，后来果真得到了皋陶，当年的卜兆跟今天的非常相似。”

周文王于是斋戒三日，然后乘着专门用来狩猎的车，驾着专门用来狩猎的马，在渭水北岸打猎，终于遇见了姜太公坐在茅草上钓鱼。

【原文】

文王劳而问之曰：“子乐渔耶？”

太公曰：“君子乐得其志，小人乐得其事。今吾渔，甚有似也。”

【译文】

周文王忙上前询问道：“您很喜欢钓鱼吗？”

姜太公说：“君子以实现自己的志向为乐，小人以完成自己的事情为乐。现在我钓鱼的情况，与这个道理很相似。”

【原文】

文王曰：“何谓其有似也？”

太公曰：“钓有三权：禄等以权，死等以权，官等以权。夫钓以求得也，其情深，可以观大矣。”

【译文】

周文王问：“您为什么说这两者很相似呢？”

姜太公回答说：“钓鱼要运用三种权术，正像君主收罗人才一样。君主用高官厚禄吸引人才，就如同用鱼饵诱鱼上钩；君主用重赏收买人才，就如同用香饵诱鱼来食；君主把官职爵位授予不同的人才，就如同用不同的诱饵钓取不同的鱼一样。钓鱼是为了得到鱼，此事有很深的道理，可以从中参悟做大事情的道理。”



【原文】

文王曰：“愿闻其情。”

太公曰：“源深而水流，水流而鱼生之，情也。根深而木长，木长而实生之，情也。君子情同而亲合，亲合而事生之，情也。言语应对者，情之饰也。至情者，事之极也。今臣言至情不讳，君其恶之乎？”

【译文】

周文王说：“我想听听这其中的道理。”

姜太公说：“水源深远，河水才能长流；河水长流，鱼类才能生息，这是自然的道理。树木根深，才会枝叶繁茂；枝叶繁茂，才能长出果实，这也是自然的道理。君子情趣相同，才会亲密合作；亲密合作，才会谋划一些大事情，这也是自然的道理。言语应对，只是感情的外在表现；内心深层的情感，才是事情的极致。现在我说的都是真实情感，毫不隐讳，您听了会反感吗？”

【原文】

文王曰：“惟仁人能受直谏，不恶至情。何为其然？”

太公曰：“缙微饵明，小鱼食之。缙调饵香，中鱼食之。缙隆饵丰，大鱼食之。夫鱼食其饵乃牵其缙，人食其禄乃服其君。故以饵取鱼，鱼可杀；以禄取人，人可竭；以家取国，国可拔；以国取天下，天下可毕。呜呼！曼曼绵绵，其聚必散；嘿嘿昧昧，其光必远。微哉！圣人之德，诱乎独见。乐哉！圣人之虑，各归其次，而立敛焉。”

【译文】

周文王说：“只要具有仁德的人，都能接受正直的劝谏，不会反感逆耳的至情之言。我怎么会反感呢？”

姜太公说：“钓丝细微，鱼饵明显，小鱼就会来吞食，钓丝不粗不细，鱼饵香美，中鱼就会来吞食。钓丝又粗又长，鱼饵丰美，大鱼就会来吞饵上钩。鱼吞食了鱼饵就会被钓丝牵住，人享用了俸禄就要服从君主。所以，用鱼饵钓取到鱼，就可烹而食之；用俸禄来吸引人，就可使他竭忠尽志；以家为基础来获取国家，那个国家就可一举获得；以国家为基础来谋取天下，天下就可全盘获得，唉！事业表面上看起来绵延久远，但有聚必有散；而默默无闻，不显山露水，专心干自己的事，倒一定会光照久远。多么奇妙啊！圣人的道德高尚，因见解独特而不同凡响。多么值得高兴啊！圣人考虑问题，能够遵循事物规律，使人各得其所，从而建立起收揽人心的法则。”

【原文】

文王曰：“立斂何若，而天下归之？”

太公曰：“天下非一人之天下也，乃天下之天下也。同天下之利者则得天下，擅天下之利者则失天下。天有时，地有财，能与人共之者，仁也。仁之所在，天下归之。免人之死，解人之难，救人之患，济人之急者，德也。德之所在，天下归之。与人同忧同乐，同好同恶，义也。义之所在，天下赴之。凡人，恶死而乐生，好德而归利，能生利者，道也。道之所在，天下归之。”

【译文】

周文王说：“建立什么样的收揽人心的法则，才能使天下归服呢？”

姜太公回答：“天下不是一个人的天下，是天下人共同的天下。能够同天下人共享天下利益的人，就能取得天下；独自占用天下利益的人，就会失去天下。天有四时变化，地有财货生长，能与人共享，这就是仁；有仁的地方，天下人都会归向那里。能够免

除人们死亡的危险，解救人们的危难，救治人们的病患，接济人们的急需，这就是德。有德的地方，天下人也会归向那里。能够与人同忧同乐，同好同恶，这就是义；有义存在的地方，天下人也会赶赴那里。凡是人，都厌恶死亡而喜欢生存，喜好仁德而使利益趋向天下人，能为天下谋福利，这就是道。有道的地方，天下人也会归向那里。

【原文】

文王再拜曰：“允哉！敢不受天之诏命乎！”乃载与俱归，立为师。

【译文】

周文王两次行拜礼后道：“讲得太好了！我怎敢不接受上天的诏命呢？”于是请姜太公登上自己的车子，一同回去，立姜太公为国师。

盈虚第二

【原文】

文王问太公曰：“天下熙熙，一盈一虚，一治一乱，所以然者，何也？其君贤不肖不等乎？其天时变化自然乎？”

【译文】

周文王问姜太公：“天下纷乱复杂，有时强盛，有时衰弱，有时安定，有时混乱，所以会有这种情况，是什么原因呢？难道是国君有贤与不贤的等次分别吗？还是天时自然变化的结果？”

【原文】

太公曰：“君不肖，则国危而民乱；君贤圣，则国安而民治。祸

文王曰：“古之贤君可得闻乎？”

太公曰：“昔者帝尧之王天下，上世所谓贤君也。”

文王曰：“其治如何？”

姜太公说：“君主不贤圣，就会导致国家危难，人民动乱；国君贤圣，就会带来国家和人民的安定。所以，天下的福祸在于国君，而不在于天时变化。”

周文王又问：“可以听一听古时贤君的情况吗？”

姜太公说：“过去帝尧统治天下，上古的人都称他为贤君。”

周文王说：“帝尧是怎样治理国家的！”

太公曰：“帝尧王天下之时，金银珠玉不饰，锦绣文绮不衣，奇怪珍异不视，玩好之器不宝，淫佚之乐不听，宫垣屋室不垺，薨、桷、椽、榑不斫，茅茨偏庭不剪。鹿裘御寒，布衣掩形，粝粮之饭，藜藿之羹。不以役作之故，害民耕绩之时。削心约志，从事乎无为。史忠正奉法者尊其位，廉洁爱人者厚其禄。民有孝慈者爱敬之，尽力农桑者慰勉之。旌别淑德，表其门闾。平心正节，以法度禁邪伪。所憎者，有功必赏；所爱者，有罪必罚。存养天下鰥寡孤独，振赡祸亡之家。其自奉也甚薄，其赋役也甚寡，故万民富乐而无饥寒之色，百姓戴其君如日月，亲其君如父母。”

文王曰：“大哉！贤君之德也！”

姜太公说：“帝尧统治天下的时候，不用金银珠玉作装饰物，不穿用华丽的绫罗做的衣服，不观赏奇怪珍异的宝物，不玩赏珍奇的宝物，不听淫靡的音乐，不粉刷宫室墙垣，不雕饰薨、榑、椽、

楹，不修剪茅屋偏室的茅草。用鹿裘抵御寒冷，用粗布衣服掩饰身体，用粗粮做饭，用野菜做汤。不因服役而耽误农民正常劳作的时问。控制自己的欲望，奉行无为之治。官吏中忠心正直守法的就升迁他的官位，廉洁爱民的就给他丰厚的俸禄。百姓中，孝敬父母，抚爱幼小的就爱戴他、尊敬他，尽力从事农业生产就鼓励他。区别出贤淑仁德之人，在其门闾上加上标志。提倡心志公平，节操端正，用法度来禁止邪恶虚伪。对自己厌恶的人，有功劳也同样奖赏他；对自己喜爱的人，有了罪过也必须惩罚。抚恤天下鳏寡孤独之人，救济祸患伤亡之家。帝尧自己的俸禄很少，征用的赋税劳役也很少，所以百姓富足安定而没有饥寒之色，爱戴他们的国君如日月，亲近如同父母一样。”

周文王说：“贤明的君主的德行真是伟大啊！”

国务第三

【原文】

文王问太公曰：“愿闻为国之大务。欲使主尊人安，为之奈何？”

太公曰：“爱民而已。”

【译文】

周文王问姜太公：“我想请教一下治理国家的要务方面的情况。如果想让君主受人尊敬，百姓安宁，应该怎么做呢？”

姜太公说：“爱民就可以了。”

【原文】

文王曰：“爱民奈何？”

太公曰：“利而勿害，成而勿败，生而勿杀，与而勿夺，乐而勿苦，喜而勿怒。”

【译文】

周文说：“应该怎样爱民呢？”

太公说：“使人民获取利益而不加以损害，使人民成功而不加以破坏，使人民生息繁衍而不加以伤害，多多给予而不是掠夺他们，使他们快乐而不感到痛苦，使他们高兴而不愤怒。”

【原文】

文王曰：“敢请释其故。”

太公曰：“民不失务，则利之。农不失时，则成之。省刑罚，则生之。薄赋敛，则与之。俭宫室台榭，则乐之。吏清不苟，则喜之。民失其务，则害之。农失其时，则败之。无罪而罚，则杀之。重赋敛，则夺之。多营宫室台榭以疲民力，则苦之。吏浊苟扰，则怒之。故善为国者，驭民如父母之爱子，如兄之爱弟。见其饥寒则为之忧，见其劳苦则为之悲。赏罚如加于身，赋敛如取己物。此爱民之道也。”

【译文】

周文王说：“我冒昧地请您解释一下其中的道理。”

姜太公说：“不使人民失去他们的工作，就是使他们获取利益；不使农民耽误农时，就是让他们成事；减轻刑罚，就是让他们生息繁衍；减轻徭赋，就是给予人民实惠；在营建宫室台榭方面节俭，就是让人民生活安乐；官吏清正廉洁、不苛剥百姓，就是让他们心情愉悦。相反，人民失去他们的工作，就是损害他们的利益；农民错过农时，就是破坏他们的事业；人民无罪而妄加惩罚，就是伤害他们；加重赋役，那无异于掠夺他们；大量营建宫室台榭使人民疲顿劳累，那就是使他们痛苦；官吏昏浊贪污，就不得

不让人民愤怒,所以善于治理国家的君主,统驭臣民就像父母爱护子女,兄长爱护弟妹一样。看到他们受饥害之苦就为之担心,看到他们吃苦受累就感到悲伤。对他们的奖赏和惩罚就如同奖赏和惩罚自己一样,对他们征收的赋税就像是自己的。这就是爱民的方法。”

大礼第四

【原文】

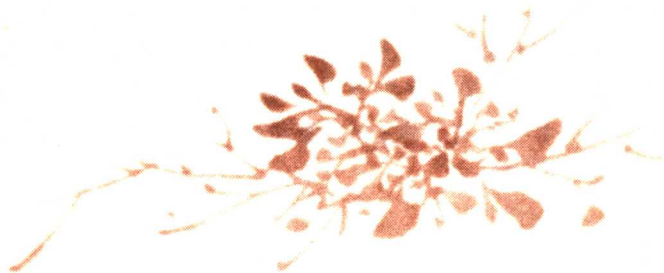
文王问太公曰:“君臣之礼如何?”

太公曰:“为上惟临,为下惟沉。临而无远,沉而无隐。为上惟周,为下惟定。周则天也,定则地也。或天或地,大礼乃成。”

【译文】

周文王问姜太公:“君臣之间的礼法应该是怎样的呢?”

姜太公回答说:“作为君主,只要求他居高临下,洞察下情;作为臣民,只要求他沉伏于下,谦恭驯服。君主居高临下而不疏远臣民;臣民谦逊服从而不隐瞒君主。作为君主,只要求处理周到;作为臣民,只要求他安分守职。处事周全,是取法于天;安守



职分，是取法于地。有取法天的，有取法于地的，各尽其职，君臣之间的礼法就形成了。”

【原文】

文王曰：“主位如何？”

太公曰：“安徐而静，柔节先定，善与而不争，虚心平志，待物以正。”

【译文】

周文王又问：“处于君主这个位置应如何临朝执政？”

姜太公回答说：“君主的举动应该安详稳健，沉着冷静，柔和有节，成竹在胸。善施加恩惠而不争利，虚心请教，心志公平，以公正的态度来对待事物。”

【原文】

文王曰：“主听如何？”

太公曰：“勿妄而许，勿逆而拒。许之则失守，拒之则闭塞。高山仰止，不可极也。深渊度之，不可测也。神明之德，正静其极。”

【译文】

文王又问：“君王应如何对待臣下的意见呢？”

姜太公说：“不要轻率地接受，也不要迎头驳回而加以拒绝。轻率地接受则会丧失自己的主见，迎头驳回则使言路闭塞，君主要像高山一样，使臣民仰望而不见顶点；应该像深渊一样，使臣民揣测而看不见有多深；应该像神灵一样英明，把公正宁静作为自己的最高准则。”

【原文】

文王曰：“主明如何？”